



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

COMMISSION DE LA SANTÉ PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU RENOUVEAU DE LA
SOCIÉTÉ

Woensdag

06-01-2010

Namiddag

Mercredi

06-01-2010

Après-midi

INHOUD

Vraag van mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers 1
aan de minister van KMO's, Zelfstandigen,
Landbouw en Wetenschapsbeleid over "de
controles van het FAVV in Waals-Brabant"
(nr. 17470)

Sprekers: **Thérèse Snoy et d'Oppuers,**
Sabine Laruelle, minister van KMO's,
Zelfstandigen, Landbouw en
Wetenschapsbeleid

Vraag van mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers 2
aan de minister van KMO's, Zelfstandigen,
Landbouw en Wetenschapsbeleid over "het nut
van de verplichte blauwtongvaccinatie van
veestapels" (nr. 17471)

Sprekers: **Thérèse Snoy et d'Oppuers,**
Sabine Laruelle, minister van KMO's,
Zelfstandigen, Landbouw en
Wetenschapsbeleid

Vraag van de heer Koen Bultinck aan de minister 5
van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en
Wetenschapsbeleid over "de Q-koorts"
(nr. 17722)

Sprekers: **Koen Bultinck, Sabine Laruelle,**
minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw
en Wetenschapsbeleid

SOMMAIRE

Question de Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers à la 1
ministre des PME, des Indépendants, de
l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "les
contrôles de l'AFSCA en Brabant wallon"
(n° 17470)

Orateurs: **Thérèse Snoy et d'Oppuers,**
Sabine Laruelle, ministre des PME, des
Indépendants, de l'Agriculture et de la
Politique scientifique

Question de Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers à la 2
ministre des PME, des Indépendants, de
l'Agriculture et de la Politique scientifique sur
"l'utilité de la vaccination obligatoire des cheptels
contre la fièvre catarrhale" (n° 17471)

Orateurs: **Thérèse Snoy et d'Oppuers,**
Sabine Laruelle, ministre des PME, des
Indépendants, de l'Agriculture et de la
Politique scientifique

Question de M. Koen Bultinck à la ministre des 5
PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la
Politique scientifique sur "la fièvre Q" (n° 17722)

Orateurs: **Koen Bultinck, Sabine Laruelle,**
ministre des PME, des Indépendants, de
l'Agriculture et de la Politique scientifique

COMMISSIE VOOR DE
VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE
MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

van

WOENSDAG 06 JANUARI 2010

Namiddag

COMMISSION DE LA SANTE
PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU
RENOUVEAU DE LA SOCIETE

du

MERCREDI 06 JANVIER 2010

Après-midi

De vergadering wordt geopend om 14.19 uur en
voorgezeten door mevrouw Thérèse
Snoy et d'Oppuers.

La réunion publique est ouverte à 14 h 19 par
Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers, présidente.

01 Vraag van mevrouw Thérèse Snoy et
d'Oppuers aan de minister van KMO's,
Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid
over "de controles van het FAVV in Waals-
Brabant" (nr. 17470)

01 Question de Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers
à la ministre des PME, des Indépendants, de
l'Agriculture et de la Politique scientifique sur
"les contrôles de l'AFSCA en Brabant wallon"
(n° 17470)

01.01 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!):
In Waver kregen vierhonderd bedrijven het FAVV
over de vloer, wat een niet onaardige weerklank
had. Blijkbaar werd dat bewust nagestreefd als een
motivationale effect. Welke bedrijven werden
gecontroleerd? Werden ook andere steden op
dezelfde manier in het vizier genomen? Is die
operatie ingegeven door de risico-evaluatie die het
Agentschap hanteert als leidraad bij de selectie van
de te controleren bedrijven? Spitsten de controles
zich toe op kleine zaken? Beschikt u over de
resultaten van die operatie?

01.01 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-
Groen!): Quatre cents établissements de Wavre ont
été visités par l'AFSCA avec un retentissement
certain, voulu, semble-t-il, pour avoir un effet
motivant. Qu'est-ce qui était ciblé? D'autres villes
ont-elles été visées de la même façon? Cette
opération cadre-t-elle avec l'évaluation des risques
qui guide l'Agence dans le choix des contrôles? Les
contrôles se sont-ils centrés sur les petits
établissements? Avez-vous le bilan de cette
opération?

01.02 Minister **Sabine Laruelle** (Frans): Het FAVV
heeft het initiatief genomen om, naast de
gebruikelijke onaangekondigde controles, massale
aangekondigde controleacties uit te voeren zoals in
Waver. De bedoeling is de operatoren eraan te
herinneren dat ze de vereisten inzake
voedselveiligheid op elk moment moeten naleven.
Door de media-aandacht voor die acties komt die
kwestie onder de aandacht. Daarnaast maken
dergelijke systematische controles het mogelijk
bedrijven op te sporen die bij het FAVV niet bekend
zijn, en de operatoren raad te geven.

01.02 **Sabine Laruelle**, ministre (en français):
L'AFSCA a pris l'initiative de mener, à côté des
contrôles usuels inopinés, des contrôles massifs et
annoncés, comme à Wavre. Leur but est de
rappeler aux opérateurs que les exigences de
sécurité alimentaire doivent être respectées à tout
moment. L'écho médiatique qui les entourent attire
l'attention sur cette question. Accessoirement, ces
contrôles systématiques permettent de repérer les
établissements qui ne seraient pas répertoriés par
l'AFSCA. Cela permet aussi de conseiller les
opérateurs.

De eerste actie van dat type werd in Geraardsbergen uitgevoerd in mei 2009. In november werden er soortgelijke controles opgezet in Sint-Joost-ten-Noode, Aat en Bilzen.

Naar aanleiding van die controles zijn wij ons ervan bewust geworden dat er sprake was van een gebrekkige informatie met betrekking tot dergelijke acties. Het FAVV heeft samen met de betrokken gemeenten informatiesessies georganiseerd ten behoeve van de kmo's en de zelfstandigen, die blijf hebben gegeven van een reële belangstelling.

In het controleplan, dat stoelt op de analyse van de risico's, wordt er rekening gehouden met die massale controles. Een laagrisicobedrijf, dat gemiddeld om de drie jaar wordt gecontroleerd, zal in die periode normaal niet meer gecontroleerd worden. Een klein aantal bedrijven kan echter opnieuw gecontroleerd worden, met name wanneer er elementen zijn die aanleiding hebben gegeven tot een eenvoudige opmerking.

Alle bedrijven uit de distributiesector in de betrokken steden worden uiteraard gecontroleerd, ongeacht hun grootte. Het gaat om bedrijven die rechtstreeks aan consumenten verkopen of leveren. Via dergelijke controles kan aan de verschillende operatoren duidelijk worden gemaakt dat men het niet op hen persoonlijk heeft gemunt.

Ik preciseer dat het FAVV met een controleplan werkt, dat niet aan de politieke overheid maar wel aan een raad wordt voorgelegd.

01.03 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Het is interessant om de kaart van de media te trekken, en daarbij aan te geven welke meerwaarde het FAVV kan bieden voor de bescherming van de consument, maar ook ter ondersteuning van de bedrijven wanneer het Agentschap voor de nodige omkadering zorgt. Men mag niet enkel bestraffend optreden.

Bij de eerste onbevredigende controle kan men zich laten begeleiden om zich in orde te stellen.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "het nut van de verplichte blauwtongvaccinatie van veestapels" (nr. 17471)

02.01 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): De bioboeren stellen het nut en het dringende karakter van de verplichte blauwtongvaccinatie ter discussie. Uit een studie is gebleken dat, nog voor het begin van de

La première action de ce genre a été menée à Grammont en mai 2009. En novembre, de tels contrôles ont été effectués à Saint-Josse-ten-Noode, Ath et Bilsen.

Suite à ces contrôles, nous nous sommes rendu compte qu'il y avait un manque d'information sur ce type d'actions. L'AFSCA a donc organisé avec les communes concernées des séances d'information pour les PME et les indépendants, qui ont manifesté un réel intérêt.

Ces contrôles massifs sont pris en compte dans le plan de contrôle basé sur l'analyse des risques. Un établissement à faible risque, qui subit un contrôle en moyenne tous les trois ans, n'aura plus d'autre contrôle dans ce délai normalement. Toutefois, un petit nombre d'entre eux peut faire l'objet d'un nouveau contrôle, notamment si des éléments avaient entraîné une simple remarque.

Tous les établissements du secteur de la distribution dans les villes concernées sont évidemment contrôlés, indépendamment de leur taille. Il s'agit des établissements qui vendent ou livrent directement aux consommateurs. Ce type de contrôles montre aux différents opérateurs qu'ils ne sont pas personnellement visés.

Je précise que l'AFSCA agit dans le cadre de son plan de contrôle, soumis à un conseil, mais pas au politique.

01.03 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): La carte médiatique est intéressante à jouer en montrant ce que l'AFSCA peut apporter à la protection du consommateur, mais aussi comme soutien à l'entreprise dans le cas où elle l'encadre. Il ne doit pas exister que la sanction.

Le premier contrôle insatisfaisant donne lieu à un accompagnement vers la régularisation.

L'incident est clos.

02 Question de Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "l'utilité de la vaccination obligatoire des cheptels contre la fièvre catarrhale" (n° 17471)

02.01 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Les agriculteurs bio contestent l'utilité et l'urgence de la campagne de vaccination obligatoire contre la fièvre catarrhale, alors qu'une étude montrait qu'avant de débiter la vaccination en

vaccinatiecampagne in 2008 van start ging, 95 procent van de veestapels al over natuurlijke immuniteit beschikte.

De bioboeren wensen hun keuzevrijheid te behouden, want tijdens de weken na de toediening van het vaccin deden zich problemen voor, met name ongewenste zwangerschapsafbrekingen. Bovendien heerst er een zeker wantrouwen, aangezien de vergunning voor het op de markt brengen van het vaccin werd uitgereikt nog voor alle tests waren afgelopen.

Is de verplichte vaccinatiecampagne nog wel nodig, rekening houdend met het feit dat 95 procent van de veestapels in België over natuurlijke immuniteit beschikt. Was er sprake van een effectieve follow-up, in het bijzonder wat de bijwerkingen betreft? Waren er bepaalde gegevens die wezen op negatieve gevolgen voor de dieren? Kunnen de landbouwers en de dierenartsen die gegevens raadplegen?

02.02 Minister **Sabine Laruelle** (*Frans*): Het jaar 2009 was het jaar van de tweede vaccinatiecampagne; over welke hoogdringende situatie gaat het dan?

De natuurlijke immunisering heeft uiteraard bijgedragen tot de bescherming van de veestapels tegen blauwtongziekte in 2008 maar ze volstaat niet om alle dieren te beschermen. Elk jaar wordt 30 procent van de veestapel vervangen, dat wil zeggen dat evenveel dieren geen natuurlijke immuniteit hebben.

De vaccinatie beschermt tegen het uitbreken van klinische tekens. Ze verzekert het dierenwelzijn en houdt de economische gevolgen in toom. Dankzij de vaccinatie is de verspreiding van het virus teruggedrongen.

Wat het CODA-verslag betreft, onderstrepen we dat de UNAB (Union nationale des agrobiologistes) heel selectief is in haar conclusies. Er wordt gesteld dat 70 procent van de Belgische veestapel een natuurlijke weerstand tegen infectieziekten opbouwt, maar ook dat de seropositiviteit van de runderen tussen drie en achttien maanden oud sterk verminderd is. Bovendien vinden Europese deskundigen dat vaccinatie het enige efficiënte middel is tegen blauwtongziekte.

De Europese wetgeving legt de producenten van vaccins de verplichting op de door de dierenartsen meegedeelde ongewenste effecten te registreren, ze te evalueren, en ze aan het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten mee te delen. Bij elke levering van vaccins worden standaardformulieren meegeleverd voor het melden van anomalieën.

Voor de vaccinatiecampagne 2008, werden 62 aangiften van ongewenste effecten opgetekend, of

2008, 95 % des cheptels étaient déjà immunisés naturellement.

Ils souhaitent garder leur liberté car ils ont eu des problèmes dans les semaines après l'administration du vaccin, notamment des avortements indésirables. De plus, il règne une certaine méfiance dans la mesure où la mise sur le marché du vaccin a été autorisée avant l'aboutissement de tous les tests.

Vu l'immunisation naturelle de 95 % des cheptels en Belgique, la campagne de vaccination obligatoire est-elle encore nécessaire? Un suivi a-t-il réellement eu lieu, notamment en matière d'effets secondaires? Des données ont-elles révélé des effets négatifs sur des animaux? Les agriculteurs et vétérinaires ont-ils accès à ces données?

02.02 **Sabine Laruelle**, ministre (*en français*): L'année 2009 était celle de la deuxième campagne de vaccination; de quelle urgence s'agit-il donc?

L'immunisation naturelle a, certes, contribué à la protection des cheptels contre la maladie de la langue bleue en 2008, mais elle ne suffit pas à protéger tous les animaux. Chaque année, 30 % du cheptel sont renouvelés, soit autant d'animaux ne bénéficiant pas d'une immunité naturelle.

La vaccination protège contre l'apparition de signes cliniques. Elle assure le bien-être animal et limite les conséquences économiques. Grâce à la vaccination, la diffusion du virus a régressé.

À propos du rapport du CERVA, soulignons que l'UNAB est très sélective dans ses conclusions. S'il est précisé que l'immunisation naturelle concernait 70 % du cheptel belge, l'on indique aussi que la séropositivité des bovins de 3 à 18 mois a fortement diminué. En outre, la vaccination est considérée par les experts européens comme le seul moyen efficace de lutte contre la fièvre catarrhale.

La législation européenne impose aux producteurs de vaccins d'enregistrer les effets indésirables communiqués par les vétérinaires, de les évaluer et des les transmettre à l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé. Chaque livraison de vaccins est accompagnée de formulaires-types permettant de rapporter les anomalies.

Pour la campagne de vaccination 2008, 62 déclarations d'effets indésirables ont été

0,01 procent. Na onderzoek bleek in 16 gevallen een link met de vaccinatie te bestaan.

Het gaat dus slechts om 0,002 procent van de gevallen, dit is een quasinelresultaat. Het Belgisch Centrum voor Geneesmiddelenbewaking voor geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik van het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten deelt mee dat er voor 2009 slechts 28 dossiers werden overgezonden. De analyses zijn nog aan de gang.

Het lijkt me dus wat voorbarig om nu al te besluiten dat de vaccinatie aan de basis zou liggen van de problemen die later werden vastgesteld.

02.03 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Moet de vaccinatie verplicht worden?

02.04 Minister Sabine Laruelle (*Frans*): Het eerste jaar heeft men zich die vraag niet gesteld. Het tweede jaar rezen er al vragen. Onze redenering was de volgende: aangezien het vaccin de landbouwer niets kost, was het beter de vaccinatie verplicht te maken om de virusstock in de natuur terug te dringen. Uit diergeneeskundige studies was gebleken dat daartoe drie opeenvolgende jaren moest worden gevaccineerd. Daarom hebben we ervoor geopteerd de vaccinatie gedurende drie opeenvolgende jaren verplicht te maken.

02.05 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Dat is een keuze die uit een begrotingsoogpunt niet neutraal is.

02.06 Minister Sabine Laruelle (*Frans*): Er hangt een prijskaartje van 2 miljoen euro aan. Vergeleken met de economische verliezen is dat een peulschil.

02.07 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Het gaat om een politieke beslissing, waarmee men het oneens kan zijn!

02.08 Minister Sabine Laruelle (*Frans*): Elke politieke keuze is vatbaar voor kritiek.

02.09 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Worden de waarschuwingen opgenomen in de statistieken?

02.10 Minister Sabine Laruelle (*Frans*): Ik vermoed dat zij die beweren problemen te hebben ondervonden, die hebben meegedeeld en dat er controles hebben plaatsgevonden.

Bovendien vertegenwoordigt dat maar 0,002 procent van de gevallen die misschien verband houden met de vaccinatie.

enregistrées, soit 0,01 %. Après enquête, 16 ont été retenues comme ayant un lien avec la vaccination.

Cela fait donc 0,002 % des cas: un résultat quasiment nul. Pour 2009, le Centre belge de pharmacovigilance pour les médicaments à usage vétérinaire de l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé indique que seuls 28 dossiers ont été transmis. Les analyses sont en cours.

Il me semble donc hâtif de conclure que la vaccination serait à l'origine des problèmes apparus ultérieurement.

02.03 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): La vaccination doit-elle être obligatoire?

02.04 Sabine Laruelle, ministre (*en français*): La première année, on ne s'est pas posé cette question. La deuxième, il y a déjà eu des discussions. Notre raisonnement a été le suivant: le coût du vaccin pour l'agriculteur étant nul, il était préférable de le rendre obligatoire pour diminuer sérieusement le stock de virus dans la nature. Les études vétérinaires montraient que pour ce faire, il fallait trois années de vaccination qui se suivent. Nous avons donc choisi de rendre la vaccination obligatoire trois années de suite.

02.05 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): C'est donc un choix dont le coût pour le budget n'est pas nul.

02.06 Sabine Laruelle, ministre (*en français*): 2 millions d'euros. Au regard des pertes économiques, ce n'est rien.

02.07 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): C'est une décision politique qu'on peut contester!

02.08 Sabine Laruelle, ministre (*en français*): Tout choix politique est critiquable.

02.09 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Les alertes sont-elles reprises dans les statistiques?

02.10 Sabine Laruelle, ministre (*en français*): Ceux qui prétendent avoir eu des problèmes ont – je suppose – dû avertir et être contrôlés.

En outre, cela ne fait que 0,002 % des cas qui ont peut-être eu un lien avec la vaccination.

02.11 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Ik vraag u dat die signalen zouden worden gehoord.

02.12 Minister Sabine Laruelle (Frans): Men kan het systeem niet verwijten dat het doof en blind is. Bij elke levering van vaccins aan de dierenartsen moeten die een modelformulier invullen. Men kan toch niet bij elke landbouwer langsgaan om te vragen dat formulier in te vullen.

02.13 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Het zijn de dierenartsen die het invullen.

02.14 Minister Sabine Laruelle (Frans): Maar de dierenartsen zijn van oordeel dat die abortussen andere oorzaken hebben... en ik ben geen dierenarts!

Het incident is gesloten.

03 Vraag van de heer Koen Bultinck aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "de Q-koorts" (nr. 17722)

03.01 Koen Bultinck (VB): In Nederland ontstond er vorig jaar deining over de Q-koorts die vooral melkgeiten treft en via de lucht kan worden overgedragen op de mens. Gelukkig is de situatie in ons land veel minder ernstig, want hier werden tot nog toe slechts zeven bedrijven getroffen. De situatie blijft echter onduidelijk omdat de aangifte in ons land niet verplicht is. Wat is de stand van zaken?

03.02 Minister Sabine Laruelle (Nederlands): De Q-koorts is een ziekte die geregeld in vele landen en ook in België voorkomt. Het FAVV volgt de evolutie van de ziekte permanent op. In overleg met de betrokken sectoren werd er een programma ingevoerd om de situatie correcter te kunnen evalueren. Hiertoe werden onlangs controles uitgevoerd op melk van melkgeiten- en melkschapenhouderijen. In de 55 bedrijven waarvan de resultaten bekend zijn werd in 7 gevallen de bacterie aangetroffen. In deze bedrijven zal de melk een hittebehandeling moeten ondergaan vooraleer ze in de handel wordt gebracht of bij de productie van kaas wordt gebruikt.

Ook moeten de geiten- en schapenhouders algemene preventieve maatregelen nemen ter bescherming van henzelf en de dieren. Deze aanbevelingen bestaan uit voorzorgsmaatregelen bij het verwerken van mest en algemene

02.11 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Je vous demande que ces signaux-là soient entendus.

02.12 Sabine Laruelle, ministre (en français): On ne peut pas reprocher au système de faire la sourde oreille. À chaque livraison de vaccins aux vétérinaires, on leur donne un formulaire-type à compléter. On ne va pas passer chez chaque agriculteur pour qu'il remplisse le formulaire.

02.13 Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!): Ce sont les vétérinaires qui le remplissent.

02.14 Sabine Laruelle, ministre (en français): Mais les vétérinaires considèrent que ces avortements sont dus à d'autres raisons... et je ne suis pas vétérinaire!

L'incident est clos.

03 Question de M. Koen Bultinck à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "la fièvre Q" (n° 17722)

03.01 Koen Bultinck (VB): La fièvre Q, qui touche principalement les chèvres laitières et est transmissible à l'homme par voie aérienne, a provoqué l'an passé une vive agitation aux Pays-Bas. Fort heureusement, la situation est nettement moins grave dans notre pays puisque jusqu'à présent, seules sept entreprises ont été concernées. Il est cependant malaisé de cerner avec précision l'importance du phénomène étant donné qu'il n'est pas obligatoire de déclarer la maladie dans notre pays. Où en est cette question?

03.02 Sabine Laruelle, ministre (en néerlandais): La fièvre Q apparaît régulièrement dans de nombreux pays parmi lesquels la Belgique. L'AFSCA suit en permanence l'évolution de la maladie. En concertation avec les secteurs concernés, un programme a été mis en place en vue d'évaluer la situation avec davantage de précision. À cet effet, des contrôles ont été effectués récemment sur du lait provenant de chèvres et de moutons laitiers. Sept cas d'infection par cette bactérie ont été identifiés sur les 55 entreprises dont les résultats sont connus. Dans ces sociétés, le lait devra subir un traitement par la chaleur avant d'être commercialisé ou utilisé pour la production de fromage.

Les éleveurs de moutons et de chèvres doivent également prendre des dispositions générales de prévention en vue d'assurer leur protection ainsi que celle de leurs animaux. Ces recommandations incluent des mesures de précaution pour le

hygiënemaatregelen.

De situatie in ons land is helemaal niet vergelijkbaar met de situatie in Nederland en de overdracht van de bacterie op de mens via consumptie van vlees werd nooit aangetoond.

Momenteel is een dossier ingediend voor de evaluatie van een vaccin bij het Europese Geneesmiddelenagentschap. Zodra het vaccin wordt goedgekeurd, zal het mogelijk zijn te vaccineren op vrijwillige basis.

03.03 Koen Bultinck (VB): Wanneer mogen wij een antwoord van het Europese Geneesmiddelenagentschap verwachten?

03.04 Minister Sabine Laruelle (Nederlands): Ik hoop dat wij eind januari een goedkeuring ontvangen. Nu vrijdag is er nog een overleg gepland met de sectoren en met de Gemeenschappen en Gewesten.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 14.44 uur.

traitement du fumier ainsi que des mesures générales d'hygiène.

La situation dans notre pays n'est en rien comparable à celle qui prévaut aux Pays-Bas. De plus, la transmission de la bactérie à l'homme par la consommation de viande n'a jamais été prouvée.

Un dossier portant sur l'évaluation d'un vaccin a été introduit auprès de l'Agence européenne des médicaments. Une vaccination sera possible sur une base volontaire dès que ce vaccin aura été approuvé.

03.03 Koen Bultinck (VB): Quand devrions-nous recevoir la réponse de l'Agence européenne des Médicaments?

03.04 Sabine Laruelle, ministre (en néerlandais): J'espère recevoir son agrément fin janvier. Une nouvelle concertation avec les secteurs et les Communautés et Régions est prévue ce vendredi.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 14 h 44.